

## スマートフォン向け多言語音声翻訳アプリ

### 「NariTra」を成田国際空港がプロデュース

この度、成田空港では、日本の表玄関として、海外から来られるお客様や、海外へ出発されるお客様に向けた多言語音声翻訳アプリ「NariTra(ナリトラ)」をリリース致しました。

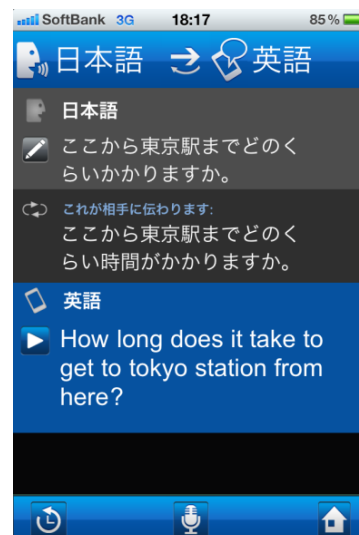
当社では、今後回復が期待される中国人、韓国人を中心とした訪日外国人のお客様へのサービス向上を目指し、昨年度、独立行政法人情報通信研究機構(NICT)と共同で、多言語音声翻訳システムの実用化に向けた検証実験を実施致しました。この検証実験をもとに、お客様に誰でも利用して頂けるスマートフォン向けアプリケーションとして、今回「NariTra」を無料でご提供致します。

「NariTra」は、NICT で開発された多言語音声翻訳エンジンを使用し、成田国際空港に関連する固有名詞や、観光地の名称、駅名、商品名などを追加することにより、お客様に、より快適なご旅行を楽しんで頂くことを目的としております。

ご旅行のツールとして、ぜひご利用ください。

#### アプリ画面イメージ

アプリアイコン



※アプリの概要については、2ページ目をご参照ください。

## ◇アプリケーション概要◇

- ◆ アプリ名 : NariTra(ナリトラ)  
※「Narita」と「Translator(翻訳機)」の二語から命名
- ◆ 音声翻訳機能提供 : 独立行政法人情報通信研究機構(NICT)
- ◆ 対象言語 : 日本語⇄英語、中国語、韓国語
- ◆ 対応端末及び対応 OS :

対応端末	対応 OS	リリース時期
iPhone	iOS 4.0～	12月22日～
Android	Android 2.2～	12月22日～

- ◆ ご利用方法 : App Store、Android マーケットからダウンロード  
App Store : <http://itunes.apple.com/jp/app/id488983382?mt=8>  
Android マーケット : [https://market.android.com/details?id=jp.narita\\_airport.android.naritra](https://market.android.com/details?id=jp.narita_airport.android.naritra)
- ◆ 料金 : アプリケーション 無料  
但し、アプリダウンロード及びアプリ使用時に係る通信料は、ユーザーの負担となります。
- ◆ 機能 :

アイコンをクリックすると、テキスト入力機能が利用できます

言語の入替・選択ができます

認識した文章が表示されます

翻訳結果(下記)を再度日本語に翻訳した文章が表示されます

翻訳結果  
(表示と同時に音声流れます)

\* iPhone 及び App Store は米国および他の国々で登録された Apple Inc.の商標または登録商標です。  
\* Android 及び Android マーケットは、Google Inc.の商標または登録商標です。